



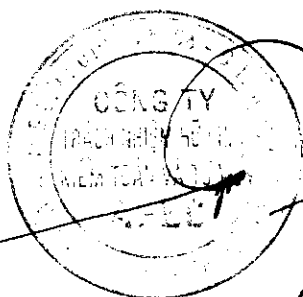
**TÔNG CÔNG TY VẬT TƯ NÔNG NGHIỆP**

**BÁO CÁO TÀI CHÍNH TỔNG HỢP**

**CHO NĂM TÀI CHÍNH KẾT THÚC NGÀY 31/12/2014  
ĐÃ ĐƯỢC KIỂM TOÁN**

SAC Y BẢN CHÍNH  
20 05 2016

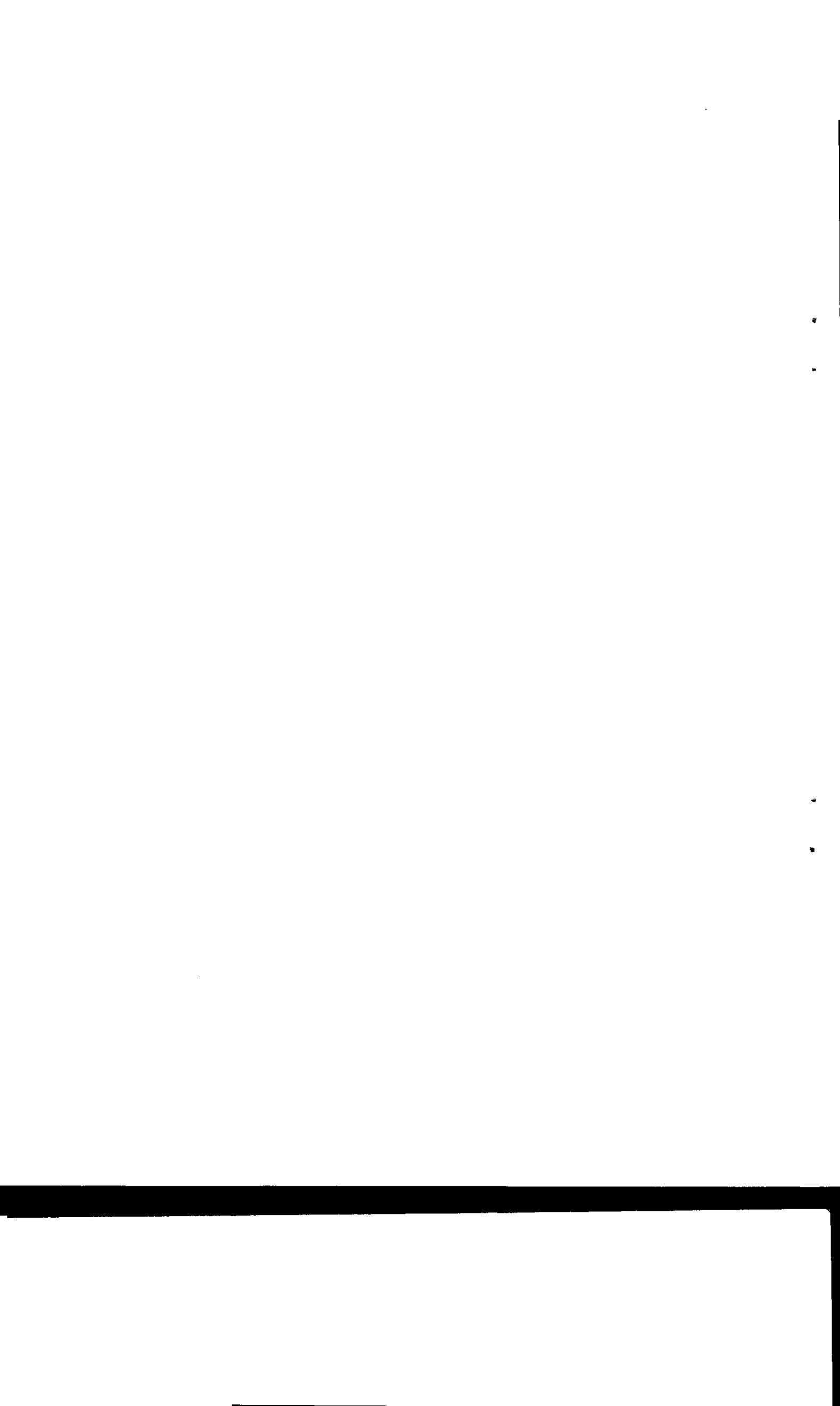
**TỔNG CÔNG TY VẬT TƯ NÔNG NGHIỆP**  
**BÁO CÁO TÀI CHÍNH TỔNG HỢP**  
**CHO NĂM TÀI CHÍNH KẾT THÚC NGÀY 31/12/2014**  
**ĐÃ ĐƯỢC KIỂM TOÁN**



GIÁM ĐỐC  
*Đã Ngọc Hòa*

TỔNG CÔNG TY VẬT TƯ NÔNG NGHIỆP  
Địa chỉ: Số 164 Trần Quang Khải - Hoàn Kiếm - Hà Nội

BÁO CÁO TÀI CHÍNH  
Cho năm tài chính kết thúc ngày 31/12/2014



**BÁO CÁO CỦA BAN TỔNG GIÁM ĐỐC**

Ban Tổng giám đốc Tổng Công ty Vật tư Nông nghiệp (sau đây gọi tắt là "Tổng Công ty") trình bày Báo cáo của mình và Báo cáo tài chính của Tổng Công ty cho năm tài chính kết thúc ngày 31/12/2014.

**TỔNG CÔNG TY**

Tổng Công ty Vật tư Nông nghiệp là Doanh nghiệp Nhà Nước được chuyển đổi thành Tổng Công ty TNHH một thành viên theo Quyết định số 1527/QĐ-BNN-ĐMDN của Bộ trưởng Bộ Nông nghiệp và Phát triển Nông thôn. Tổng công ty Vật tư Nông nghiệp tổ chức và hoạt động theo hình thức Tổng công ty mẹ - Tổng công ty con. Tổng công ty mẹ Tổng công ty Vật tư Nông nghiệp - Tổng công ty TNHH một thành viên hoạt động theo giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh và đăng ký thuế số 0100104468 do Sở kế hoạch và Đầu tư thành phố Hà Nội cấp ngày 29 tháng 06 năm 2010.

Trụ sở chính của Tổng Công ty đặt tại: Số 164 Trần Quang Khải, quận Hoàn Kiếm, thành phố Hà Nội.

Vốn điều lệ của Tổng Công ty là 320.000.000.000 đồng.

(Ba trăm hai mươi tỷ đồng)

Vốn pháp định: 6.000.000.000

(Sáu tỷ đồng)

**Lĩnh vực hoạt động kinh doanh**

Hoạt động kinh doanh chính của Tổng Công ty theo giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh là:

- Bán buôn nông, lâm sản nguyên liệu (trừ gỗ, tre, nứa) và động vật sống (trừ loại nhà nước cấm);
- Bán buôn gạo;
- Bán buôn thực phẩm;
- Sản xuất phân bón và chất ni tơ;
- Bán buôn phân bón, thuốc trừ sâu và hóa chất khác sử dụng trong nông nghiệp;
- Sản xuất, mua bán thiết bị văn phòng, đồ dùng cá nhân, gia đình, thiết bị điện tử, điện lạnh, linh kiện máy tính, thiết bị viễn thông;
- Vận tải hàng hóa, vận chuyển hành khách;
- Lữ hành nội địa, lữ hành quốc tế và các dịch vụ khách du lịch (Không bao gồm kinh doanh quán bar, phòng hát karaoke, vũ trường);
- Xây dựng các công trình dân dụng và công nghiệp;
- Đại lý mua, đại lý bán, ký gửi hàng hóa;
- Cho thuê văn phòng, nhà ở, cửa hàng;
- Kinh doanh khu du lịch sinh thái, khu vui chơi giải trí, thể dục thể thao (Không bao gồm kinh doanh quán bar, phòng hát karaoke, vũ trường);
- Kho bãi và lưu trữ hàng hóa trong kho ngoại quan;
- Đại lý ô tô và các xe có động cơ khác;
- Bán buôn ô tô và các xe có động cơ khác;

- Dịch vụ quản lý bất động sản;
- Dịch vụ tư vấn bất động sản;
- Dịch vụ đấu giá bất động sản (Không bao gồm định giá đất);
- Kinh doanh bất động sản;
- Xây dựng công trình giao thông, dân dụng và công nghiệp, thủy lợi, điện, hạ tầng kỹ thuật đô thị;
- Chuẩn bị mặt bằng;
- Phá dỡ các công trình xây dựng;
- Xây dựng nhà các loại;
- Hoàn thiện các công trình xây dựng;
- Vận tải hàng hóa bằng ô tô chuyên dụng;
- Bán buôn máy móc, thiết bị điện, vật liệu điện (Máy phát điện, động cơ điện, dây điện và thiết bị dùng trong mạch điện);
- Bán buôn máy móc thiết bị và phụ tùng máy văn phòng (Trừ máy vi tính và thiết bị ngoại vi);
- Lập dự án, quản lý dự án các công trình: Giao thông, dân dụng, công nghiệp, thủy lợi, điện (Chỉ hoạt động khi có đủ điều kiện năng lực theo quy định của pháp luật);
- Dịch vụ khách sạn (Không bao gồm kinh doanh quán bar, phòng hát karaoke, vũ trường);
- Dịch vụ nhà khách, nhà nghỉ, kinh doanh dịch vụ lưu trú ngắn ngày (Không bao gồm kinh doanh quán bar, phòng hát karaoke, vũ trường);
- Dịch vụ nhà hàng, quán ăn, hàng ăn uống (Không bao gồm kinh doanh quán bar, phòng hát karaoke, vũ trường);
- Sản xuất thức ăn gia súc, gia cầm, thủy sản;
- Sản xuất sản phẩm từ plastic;
- Tổ chức giới thiệu và xúc tiến thương mại;
- Môi giới thương mại;
- Đại lý mua bán cà phê, chè;
- Xuất nhập khẩu các mặt hàng Tổng công ty sản xuất và kinh doanh.

### **KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG**

Tình hình tài chính và kết quả hoạt động sản xuất kinh doanh của Tổng Công ty trong năm tài chính kết thúc ngày 31/12/2014 được trình bày trong Báo cáo tài chính đính kèm từ trang 08 đến trang 26 kèm theo

### **CÁC SỰ KIỆN SAU NGÀY KHOÁ SỔ KẾ TOÁN LẬP BÁO CÁO TÀI CHÍNH**

Không có sự kiện trọng yếu nào xảy ra sau ngày lập Báo cáo tài chính đòi hỏi được điều chỉnh hay công bố trên Báo cáo tài chính cho năm tài chính kết thúc ngày 31/12/2014.

**BAN LÃNH ĐẠO TỔNG CÔNG TY**

Các thành viên của Hội đồng Thành viên của Tổng Công ty trong năm và vào ngày lập Báo cáo gồm:

Họ và Tên	Chức vụ
Ông Nguyễn Hữu Điệp	Chủ tịch
Ông Nguyễn Trường Thắng	Thành viên
Ông Đỗ Anh Tuấn	Thành viên

Các thành viên Ban Kiểm soát của Tổng Công ty trong năm và vào ngày lập Báo cáo gồm:

Họ và Tên	Chức vụ
Bà Đào Thị Kim Thúy	Kiểm soát viên

Các thành viên Ban Tổng giám đốc của Tổng Công ty trong năm và vào ngày lập Báo cáo gồm:

Họ và Tên	Chức vụ
Ông Nguyễn Trường Thắng	Tổng Giám đốc
Ông Nguyễn Ngọc Anh	Kế toán trưởng

**KIỂM TOÁN VIÊN**

Công ty TNHH Kiểm toán và Tư vấn APEC là đơn vị thực hiện kiểm toán Báo cáo tài chính cho năm tài chính kết thúc ngày 31/12/2014 của Tổng Công ty.

**CÔNG BỐ TRÁCH NHIỆM CỦA BAN TỔNG GIÁM ĐỐC ĐỐI VỚI BÁO CÁO TÀI CHÍNH**

Ban Tổng giám đốc Tổng Công ty chịu trách nhiệm về việc lập Báo cáo tài chính phản ánh trung thực, hợp lý tình hình hoạt động, kết quả hoạt động kinh doanh và tình hình lưu chuyển tiền tệ của Tổng Công ty trong năm tài chính. Trong quá trình lập Báo cáo tài chính, Ban Tổng giám đốc Tổng Công ty được yêu cầu phải:

- Lựa chọn các chính sách kế toán thích hợp và áp dụng các chính sách này một cách nhất quán;
- Đưa ra các đánh giá và dự đoán hợp lý và thận trọng;
- Nêu rõ các chuẩn mực kế toán được áp dụng có được tuân thủ hay không, có những áp dụng sai lệch trọng yếu đến mức cần phải công bố và giải thích trong báo cáo tài chính hay không;
- Lập và trình bày các báo cáo tài chính trên cơ sở tuân thủ các chuẩn mực kế toán, chế độ kế toán và các quy định có liên quan hiện hành;
- Lập các báo cáo tài chính dựa trên cơ sở hoạt động kinh doanh liên tục và cam kết Tổng Công ty sẽ tiếp tục hoạt động kinh doanh bình thường trong những năm tới.

Ban Tổng giám đốc Tổng Công ty chịu trách nhiệm đảm bảo rằng các số kế toán được lưu giữ để phản ánh tình hình tài chính của Tổng Công ty, với mức độ trung thực, hợp lý tại bất cứ thời điểm nào và đảm bảo rằng Báo cáo tài chính tuân thủ các quy định hiện hành của Nhà nước. Đồng thời có trách nhiệm trong việc bảo đảm an toàn tài sản của Tổng Công ty và thực hiện các biện pháp thích hợp để ngăn chặn, phát hiện các hành vi gian lận và các vi phạm khác.

Ban Tổng giám đốc xác nhận rằng Tổng Công ty đã tuân thủ các yêu cầu nêu trên trong việc lập Báo cáo tài chính.

Ban Tổng giám đốc Tổng Công ty cũng xác nhận tính đầy đủ và hiện hữu của các khoản mục tiền, hàng tồn kho, công nợ phải thu phải trả, tài sản cố định tại ngày 31/12/2014 trên Báo cáo tài chính.

Ban Tổng giám đốc Tổng Công ty cam kết rằng Báo cáo tài chính đã phản ánh trung thực và hợp lý tình hình tài chính của Tổng Công ty tại thời điểm ngày 31 tháng 12 năm 2014, kết quả hoạt động kinh doanh và tình hình lưu chuyển tiền tệ cho năm tài chính kết thúc cùng ngày, phù hợp với chuẩn mực, chế độ kế toán Việt Nam và tuân thủ các quy định hiện hành có liên quan.

Thay mặt và đại diện Ban Tổng giám đốc



Nguyễn Trường Thăng

Tổng Giám đốc

Hà Nội, ngày 31 tháng 03 năm 2015



Số : 09003/2015/BCKT/APEC

Hà Nội, ngày 31 tháng 03 năm 2015

## **BÁO CÁO KIỂM TOÁN ĐỘC LẬP**

Về Báo cáo tài chính cho năm tài chính kết thúc ngày 31/12/2014  
của Tổng Công ty Vật tư Nông nghiệp

Kính gửi: **Ban Tổng giám đốc**  
**Tổng Công ty Vật tư Nông nghiệp**

Chúng tôi, Công ty TNHH Kiểm toán và Tư vấn APEC, đã kiểm toán Báo cáo tài chính của Tổng Công ty Vật tư Nông nghiệp được lập ngày 31/03/2015 gồm: Bảng cân đối kế toán tại ngày 31 tháng 12 năm 2014, Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh, Báo cáo lưu chuyển tiền tệ và Bản thuyết minh báo cáo tài chính cho năm tài chính kết thúc ngày 31/12/2014 được trình bày từ trang 08 đến trang 26 kèm theo.

### **Trách nhiệm của Ban Tổng giám đốc**

Ban Tổng giám đốc Tổng Công ty chịu trách nhiệm về việc lập và trình bày trung thực và hợp lý báo cáo tài chính của Tổng Công ty theo chuẩn mực kế toán, chế độ kế toán Việt Nam và các quy định pháp lý có liên quan đến việc lập và trình bày báo cáo tài chính và chịu trách nhiệm về kiểm soát nội bộ mà Ban Tổng giám đốc xác định là cần thiết để đảm bảo cho việc lập và trình bày báo cáo tài chính không có sai sót trọng yếu do gian lận hoặc nhầm lẫn.

### **Trách nhiệm của Kiểm toán viên**

Trách nhiệm của chúng tôi là đưa ra ý kiến về báo cáo tài chính dựa trên kết quả của cuộc kiểm toán. Chúng tôi đã tiến hành kiểm toán theo các chuẩn mực kiểm toán Việt Nam. Các chuẩn mực này yêu cầu chúng tôi tuân thủ chuẩn mực và các quy định về đạo đức nghề nghiệp, lập kế hoạch và thực hiện cuộc kiểm toán để đạt được sự đảm bảo hợp lý về việc liệu báo cáo tài chính của Tổng Công ty có còn sai sót trọng yếu hay không.

Công việc kiểm toán bao gồm thực hiện các thủ tục nhằm thu thập các bằng chứng kiểm toán về các số liệu và thuyết minh trên báo cáo tài chính. Các thủ tục kiểm toán được lựa chọn dựa trên xét đoán của kiểm toán viên, bao gồm đánh giá rủi ro có sai sót trọng yếu trong báo cáo tài chính do gian lận hoặc nhầm lẫn. Khi thực hiện đánh giá các rủi ro này, kiểm toán viên đã xem xét kiểm soát nội bộ của Tổng Công ty liên quan đến việc lập và trình bày báo cáo tài chính trung thực, hợp lý nhằm thiết kế các thủ tục kiểm toán phù hợp với tình hình thực tế, tuy nhiên không nhằm mục đích đưa ra ý kiến về hiệu quả của kiểm soát nội bộ của Tổng Công ty. Công việc kiểm toán cũng bao gồm đánh giá tính thích hợp của các chính sách kế toán được áp dụng và tính hợp lý của các ước tính kế toán của Ban Tổng giám đốc cũng như đánh giá việc trình bày tổng thể báo cáo tài chính.

Chúng tôi tin tưởng rằng các bằng chứng kiểm toán mà chúng tôi đã thu thập được là đầy đủ và thích hợp làm cơ sở cho ý kiến kiểm toán của chúng tôi.



**Ý kiến của kiểm toán viên**

Theo ý kiến của chúng tôi, Báo cáo tài chính đã phản ánh trung thực và hợp lý trên các khía cạnh trọng yếu tình hình tài chính của Tổng Công ty Vật tư Nông nghiệp tại ngày 31/12/2014, cũng như kết quả kinh doanh và luồng tiền lưu chuyển cho năm tài chính kết thúc cùng ngày, phù hợp với chuẩn mực kế toán, chế độ kế toán (doanh nghiệp) Việt Nam và các quy định pháp lý có liên quan đến việc lập và trình bày Báo cáo tài chính.

**CÔNG TY TNHH KIỂM TOÁN VÀ TƯ VẤN APEC**

Thay mặt và đại diện



---

**Nguyễn Ngọc Hóa**

**Giám đốc**

Giấy chứng nhận đăng ký hành nghề kiểm toán  
số: 0595-2013-095-1

---

**Phan Thanh Tú**

**Kiểm toán viên**

Giấy chứng nhận đăng ký hành nghề kiểm toán  
số: 1225-2013-095-1

**BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN**

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2014

Đơn vị tính: VND

TÀI SẢN	Mã số	Thuyết minh	Số cuối năm	Số đầu năm
<b>A. TÀI SẢN NGẮN HẠN</b>	<b>100</b>		<b>267.303.939.069</b>	<b>226.197.343.117</b>
<b>I. Tiền và các khoản tương đương tiền</b>	<b>110</b>	<b>V.01</b>	<b>2.264.287.287</b>	<b>4.215.737.376</b>
1. Tiền	111		2.264.287.287	4.215.737.376
2. Các khoản tương đương tiền	112		-	-
<b>II. Các khoản đầu tư tài chính ngắn hạn</b>	<b>120</b>	<b>V.02</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<b>III. Các khoản phải thu</b>	<b>130</b>		<b>233.227.739.104</b>	<b>213.528.030.596</b>
1. Phải thu của khách hàng	131		86.783.179.446	88.696.023.348
2. Trả trước cho người bán	132		86.522.378.987	81.482.610.780
3. Phải thu nội bộ ngắn hạn	133		10.362.422.413	-
5. Các khoản phải thu khác	138	<b>V.03</b>	49.559.758.258	49.321.635.336
6. Dự phòng các khoản phải thu khó đòi (*)	139		-	(5.972.238.868)
<b>IV. Hàng tồn kho</b>	<b>140</b>		<b>26.512.972.647</b>	<b>6.097.750.553</b>
1. Hàng tồn kho	141	<b>V.04</b>	26.512.972.647	7.605.631.131
2. Dự phòng giảm giá hàng tồn kho (*)	149		-	(1.507.880.578)
<b>V. Tài sản ngắn hạn khác</b>	<b>150</b>		<b>5.298.940.031</b>	<b>2.355.824.592</b>
2. Thuế GTGT được khấu trừ	152		4.590.289.722	2.138.842.059
3. Thuế và các khoản khác phải thu Nhà nước	154	<b>V.05</b>	431.238.799	34.340.121
5. Tài sản ngắn hạn khác	158		277.411.510	182.642.412
<b>B. TÀI SẢN DÀI HẠN</b>	<b>200</b>		<b>153.676.389.125</b>	<b>163.282.085.196</b>
<b>I. Các khoản phải thu dài hạn</b>	<b>210</b>		<b>64.599.000</b>	<b>-</b>
2. Vốn kinh doanh của các đơn vị trực thuộc	212		64.599.000	-
<b>II. Tài sản cố định</b>	<b>220</b>		<b>60.555.502.616</b>	<b>88.703.499.534</b>
1. Tài sản cố định hữu hình	221	<b>V.08</b>	47.139.297.954	46.745.573.414
- Nguyên giá	222		85.767.853.040	80.521.261.637
- Giá trị hao mòn lũy kế(*)	223		(38.628.555.086)	(33.775.688.223)
3. Tài sản cố định vô hình	227	<b>V.10</b>	19.261.902	14.817.457
- Nguyên giá	228		37.000.000	37.000.000
- Giá trị hao mòn lũy kế(*)	229		(17.738.098)	(22.182.543)
4. Chi phí xây dựng cơ bản dở dang	230	<b>V.11</b>	13.396.942.760	41.943.108.663
<b>III. Bất động sản đầu tư</b>	<b>240</b>	<b>V.12</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<b>IV. Các khoản đầu tư tài chính dài hạn</b>	<b>250</b>	<b>V.13</b>	<b>91.482.426.501</b>	<b>73.012.724.654</b>
1. Đầu tư vào công ty con	251		18.957.661.248	18.957.661.248
2. Đầu tư vào công ty liên kết, liên doanh	252		72.524.765.253	47.354.165.253
3. Đầu tư dài hạn khác	258		-	8.246.000.000
4. Dự phòng giảm giá chứng khoán đầu tư dài hạn (*)	259		-	(1.545.101.847)
<b>V. Tài sản dài hạn khác</b>	<b>260</b>		<b>1.573.861.008</b>	<b>1.565.861.008</b>
3. Tài sản dài hạn khác	268		1.573.861.008	1.565.861.008
<b>TỔNG CỘNG TÀI SẢN</b>	<b>270</b>		<b>420.980.328.194</b>	<b>389.479.428.313</b>

**BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN**

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2014

(Tiếp theo)

Đơn vị tính: VNĐ

NGUỒN VỐN	Mã số	Thuyết minh	Số cuối năm	Số đầu năm
<b>A. NỢ PHẢI TRẢ</b>	<b>300</b>		<b>194.372.332.635</b>	<b>164.553.739.461</b>
<b>I. Nợ ngắn hạn</b>	<b>310</b>		<b>192.432.367.860</b>	<b>162.587.903.461</b>
1. Vay và nợ ngắn hạn	311	V.15	49.050.531.011	14.185.600.000
2. Phải trả người bán	312		5.806.738.728	13.777.551.691
3. Người mua trả tiền trước	313		48.060.026.990	58.339.183.987
4. Thuế và các khoản phải nộp Nhà nước	314	V.16	12.707.972.535	10.907.966.365
5. Phải trả công nhân viên	315		4.705.391.830	2.673.285.738
6. Chi phí phải trả	316	V.17	10.833.872.997	9.019.379.033
7. Phải trả nội bộ	317		10.427.021.413	30.651.961
8. Phải trả theo kế hoạch tiến độ HĐXD	318		-	-
9. Các khoản phải trả, phải nộp khác	319	V.18	50.410.465.474	53.122.366.570
10. Dự phòng phải trả ngắn hạn	320		-	-
11. Quỹ dự khen thưởng, phúc lợi	323		430.346.882	531.918.116
12. Giao dịch mua bán lại trái phiếu chính phủ	327		-	-
<b>II. Nợ dài hạn</b>	<b>330</b>		<b>1.939.964.775</b>	<b>1.965.836.000</b>
1. Phải trả dài hạn người bán	331		-	-
2. Phải trả dài hạn nội bộ	332	V.19	-	-
3. Phải trả dài hạn khác	333		1.939.964.775	1.965.836.000
4. Vay và nợ dài hạn	334	V.20	-	-
5. Thuế thu nhập hoãn lại phải trả	335	V.21	-	-
6. Dự phòng trợ cấp mất việc làm	336		-	-
7. Dự phòng phải trả dài hạn	337		-	-
8. Doanh thu chưa thực hiện	338		-	-
9. Quỹ phát triển khoa học và công nghệ	339		-	-
<b>B. VỐN CHỦ SỞ HỮU</b>	<b>400</b>		<b>226.607.995.559</b>	<b>224.925.688.852</b>
<b>I. Vốn chủ sở hữu</b>	<b>410</b>	<b>V.22</b>	<b>226.607.995.559</b>	<b>224.925.688.852</b>
1. Vốn đầu tư của chủ sở hữu	411		186.756.377.109	186.756.377.109
2. Thặng dư vốn cổ phần	412		-	-
3. Vốn khác của chủ sở hữu	413		-	-
4. Cổ phiếu ngân quỹ	414		-	-
5. Chênh lệch đánh giá lại tài sản	415		-	-
6. Chênh lệch tỷ giá hối đoái	416		-	-
7. Quỹ đầu tư phát triển	417		32.181.947.364	32.160.785.084
8. Quỹ dự phòng tài chính	418		5.585.281.068	5.585.281.068
9. Quỹ khác thuộc vốn chủ sở hữu	419		-	-
10. Lợi nhuận chưa phân phối	420		2.084.390.018	423.245.591
<b>II. Nguồn kinh phí và các quỹ khác</b>	<b>430</b>		<b>-</b>	<b>-</b>
1. Nguồn kinh phí	432	V.23	-	-
2. Nguồn kinh phí đã hình thành TSCĐ	433		-	-
<b>TỔNG CỘNG NGUỒN VỐN</b>	<b>440</b>		<b>420.980.328.194</b>	<b>389.479.428.313</b>

## CHỈ TIÊU NGOÀI BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN

Tại ngày 31 tháng 12 năm 2014

CHỈ TIÊU	Mã số	Thuyết minh	Số cuối năm	Số đầu năm
1. Tài sản thuê ngoài	001	24		
2. Vật tư, hàng hóa nhận giữ hộ, nhận gia công	002			
3. Hàng hóa nhận bán hộ, nhận ký gửi	003			
4. Nợ khó đòi đã xử lý	004			
5. Ngoại tệ các loại (USD)	007			
USD				
EUR				
6. Dự toán chi hoạt động	008			


Ghi chú: Các chỉ tiêu có số liệu âm được ghi trong ngoặc đơn ( )


Người lập

Kế toán trưởng

Hà Nội, Ngày 31 tháng 03 năm 2015

Tổng Giám đốc

  
Nguyễn Văn Tiến

  
Nguyễn Ngọc Anh



  
Nguyễn Trường Thăng

**BÁO CÁO**  
**KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH**  
Năm 2014

Đơn vị tính: VNĐ


CHỈ TIÊU	Mã số	Thuyết minh	Năm nay	Năm trước
1. Doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ	01	VI.25	109.548.645.734	87.721.786.653
2. Các khoản giảm trừ	02		-	-
3. Doanh thu thuần bán hàng và cung cấp dịch vụ	10		109.548.645.734	87.721.786.653
4. Giá vốn hàng bán	11	VI.27	88.669.523.776	49.672.227.997
5. Lợi nhuận gộp về bán hàng và cung cấp dịch vụ	20		20.879.121.958	38.049.558.656
6. Doanh thu hoạt động tài chính	21	VI.26	6.177.299.228	4.183.155.467
7. Chi phí tài chính	22	VI.28	2.520.020.884	5.982.951.363
- Trong đó: Chi phí lãi vay	23		542.010.898	3.205.421.206
8. Chi phí bán hàng	24		17.776.668.491	15.144.701.317
9. Chi phí quản lý doanh nghiệp	25		5.748.195.478	16.670.508.155
10. Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh	30		1.011.536.333	4.434.553.288
11. Thu nhập khác	31		1.745.175.822	2.788.085.186
12. Chi phí khác	32		625.224.589	5.854.742.746
13. Lợi nhuận khác	40		1.119.951.233	(3.066.657.560)
14. Tổng lợi nhuận kế toán trước thuế	50		2.131.487.566	1.367.895.728
15. Chi phí thuế TNDN hiện hành	51	VI.30	11.065.257	944.650.137
16. Chi phí thuế TNDN hoãn lại	52	VI.30	-	-
17. Lợi nhuận sau thuế TNDN	60		2.120.422.309	423.245.591


Hà Nội, Ngày 31 tháng 03 năm 2015

Người lập

Kế toán trưởng

Tổng Giám đốc

  
Nguyễn Hải Bình

  
Nguyễn Ngọc Anh



  
Nguyễn Trường Thăng

## BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ

Theo phương pháp gián tiếp

Năm 2014

Thuyết  
minh

Đơn vị tính: VNĐ

Chỉ tiêu

Năm nay

Năm trước

### I. Lưu chuyển tiền từ hoạt động kinh doanh

#### 1. Lợi nhuận trước thuế

2.131.487.566 1.367.895.728

#### 2. Điều chỉnh cho các khoản

(9.807.642.760) 15.399.787.308

+ Khấu hao tài sản cố định

4.852.866.863 4.714.246.656

+ Các khoản dự phòng

(9.025.221.293) 7.480.119.446

- (Lãi)/lỗ chênh lệch tỷ giá hối đoái chưa thực hiện

(6.177.299.228) -

- (Lãi)/lỗ từ hoạt động đầu tư, hoạt động khác

542.010.898 3.205.421.206

+ Chi phí lãi vay

#### 3. Lợi nhuận/(lỗ) từ hoạt động kinh doanh trước thay đổi vốn lưu động

(7.676.155.194) 16.767.683.036

- (Tăng)/giảm các khoản phải thu

(19.699.708.508) 20.114.056.237

- (Tăng)/giảm hàng tồn kho

(20.415.222.094) 38.116.775.147

- Tăng/(giảm) các khoản phải trả

(5.046.337.837) (28.465.144.922)

(không kể lãi vay phải trả, thuế TNDN phải nộp)

- (Tăng)/giảm chi phí trả trước

- (591.250)

- Tiền lãi vay đã trả

(542.010.898) (927.585.740)

- Thuế thu nhập doanh nghiệp đã nộp

1.788.940.913 (1.800.428.977)

- Tiền thu khác từ hoạt động kinh doanh

37.355.735.405 7.601.548.371

- Tiền chi khác từ hoạt động kinh doanh

- (23.590.372.928)

Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh

(14.234.758.213) 27.815.938.974

### II. Lưu chuyển tiền từ hoạt động đầu tư

1. Tiền chi để mua sắm, xây dựng TSCĐ và các tài sản dài hạn khác

(5.246.591.403) (7.390.228)

2. Tiền thu từ thanh lý, nhượng bán TSCĐ và các tài sản dài hạn khác

-

3. Tiền chi cho vay, mua các công cụ nợ của đơn vị khác

-

4. Tiền thu hồi cho vay, bán lại các công cụ nợ của đơn vị khác

-

5. Tiền chi đầu tư góp vốn vào đơn vị khác

-

6. Tiền thu hồi đầu tư góp vốn vào đơn vị khác

-

7. Tiền thu lãi cho vay, cổ tức và lợi nhuận được chia

6.177.299.228 3.325.519.688

Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động đầu tư

930.707.825 3.318.129.460

### III. Lưu chuyển tiền từ hoạt động tài chính

1. Tiền thu từ phát hành cổ phiếu, nhận vốn góp của chủ sở hữu

-

2. Tiền chi trả vốn góp cho các chủ sở hữu,

mua lại cổ phiếu của doanh nghiệp đã phát hành

-

3. Tiền vay ngắn hạn, dài hạn nhận được

48.071.100.235 -

4. Tiền chi trả nợ gốc vay

(36.718.499.936) (28.110.850.330)

5. Tiền chi trả nợ thuế tài chính

-

6. Cổ tức, lợi nhuận đã trả cho chủ sở hữu

-

Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động tài chính

11.352.600.299 (28.110.850.330)

Lưu chuyển tiền thuần trong kỳ

(1.951.450.089) 3.023.218.104

Tiền và tương đương tiền đầu kỳ

4.215.737.376 1.217.519.272

Ảnh hưởng của thay đổi tỷ giá hối đoái quy đổi ngoại tệ

-

Tiền và tương đương tiền cuối kỳ

31

2.264.287.287 4.215.737.376

Người lập

Kế toán trưởng

Hà Nội, Ngày 31 tháng 03 năm 2015



*(Handwritten signature)*  
Nguyễn Văn Tuấn

*(Handwritten signature)*  
Nguyễn Ngọc Anh

*(Handwritten signature)*  
Nguyễn Đình Cường

**BẢN THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH**

Năm 2014

**I. ĐẶC ĐIỂM HOẠT ĐỘNG DOANH NGHIỆP****1. Hình thức sở hữu vốn**

Tổng Công ty Vật tư Nông nghiệp là Doanh nghiệp Nhà Nước được chuyển đổi thành Tổng Công ty TNHH một thành viên theo Quyết định số 1527/QĐ-BNN-ĐMDN của Bộ trưởng Bộ Nông nghiệp và Phát triển Nông thôn. Tổng công ty Vật tư Nông nghiệp tổ chức và hoạt động theo hình thức Tổng công ty mẹ - Tổng công ty con. Tổng công ty mẹ Tổng công ty Vật tư Nông nghiệp - Tổng công ty TNHH một thành viên hoạt động theo giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh và đăng ký thuế số 0100104468 do Sở kế hoạch và Đầu tư thành phố Hà Nội cấp ngày 29 tháng 06 năm 2010.

Trụ sở chính của Tổng Công ty đặt tại: Số 164 Trần Quang Khải, quận Hoàn Kiếm, thành phố Hà Nội.

Vốn điều lệ của Tổng Công ty là 320.000.000.000 đồng.

(Ba trăm hai mươi tỷ đồng)

Vốn pháp định: 6.000.000.000

(Sáu tỷ đồng)

**2. Ngành nghề kinh doanh**

- Bán buôn nông, lâm sản nguyên liệu (trừ gỗ, tre, nứa) và động vật sống (trừ loại nhà nước cấm);
- Bán buôn gạo;
- Bán buôn thực phẩm;
- Sản xuất phân bón và chất ni tơ;
- Bán buôn phân bón, thuốc trừ sâu và hóa chất khác sử dụng trong nông nghiệp;
- Sản xuất, mua bán thiết bị văn phòng, đồ dùng cá nhân, gia đình, thiết bị điện tử, điện lạnh, linh kiện máy tính, thiết bị viễn thông;
- Vận tải hàng hóa, vận chuyển hành khách;
- Lữ hành nội địa, lữ hành quốc tế và các dịch vụ khách du lịch (Không bao gồm kinh doanh quán bar, phòng hát karaoke, vũ trường);
- Xây dựng các công trình dân dụng và công nghiệp;
- Đại lý mua, đại lý bán, ký gửi hàng hóa;
- Cho thuê văn phòng, nhà ở, cửa hàng;
- Kinh doanh khu du lịch sinh thái, khu vui chơi giải trí, thể dục thể thao (Không bao gồm kinh doanh quán bar, phòng hát karaoke, vũ trường);
- Kho bãi và lưu trữ hàng hóa trong kho ngoại quan;
- Đại lý ô tô và các xe có động cơ khác;
- Bán buôn ô tô và các xe có động cơ khác;
- Dịch vụ quản lý bất động sản;
- Dịch vụ tư vấn bất động sản;

- Dịch vụ đầu giá bất động sản (Không bao gồm định giá đất);
- Kinh doanh bất động sản;
- Xây dựng công trình giao thông, dân dụng và công nghiệp, thủy lợi, điện, hạ tầng kỹ thuật đô thị;
- Chuẩn bị mặt bằng
- Phá dỡ các công trình xây dựng;
- Xây dựng nhà các loại;
- Hoàn thiện các công trình xây dựng;
- Vận tải hàng hóa bằng ô tô chuyên dụng;
- Bán buôn máy móc, thiết bị điện, vật liệu điện (Máy phát điện, động cơ điện, dây điện và thiết bị dùng trong mạch điện);
- Bán buôn máy móc thiết bị và phụ tùng máy văn phòng (Trừ máy vi tính và thiết bị ngoại vi);
- Lập dự án, quản lý dự án các công trình: Giao thông, dân dụng, công nghiệp, thủy lợi, điện (Chỉ hoạt động khi có đủ điều kiện năng lực theo quy định của pháp luật);
- Dịch vụ khách sạn (Không bao gồm kinh doanh quán bar, phòng hát karaoke, vũ trường);
- Dịch vụ nhà khách, nhà nghỉ, kinh doanh dịch vụ lưu trú ngắn ngày (Không bao gồm kinh doanh quán bar, phòng hát karaoke, vũ trường);
- Dịch vụ nhà hàng, quán ăn, hàng ăn uống (Không bao gồm kinh doanh quán bar, phòng hát karaoke, vũ trường);
- Sản xuất thức ăn gia súc, gia cầm, thủy sản;
- Sản xuất sản phẩm từ plastic;
- Tổ chức giới thiệu và xúc tiến thương mại;
- Môi giới thương mại;
- Đại lý mua bán cà phê, chè;
- Xuất nhập khẩu các mặt hàng Tổng công ty sản xuất và kinh doanh.

## **I. NIÊN ĐỘ KẾ TOÁN, ĐƠN VỊ TIỀN TỆ SỬ DỤNG TRONG KẾ TOÁN**

**Kỳ kế toán, đơn vị tiền tệ sử dụng trong kế toán**

1. Kỳ kế toán năm của Tổng Công ty bắt đầu từ ngày 01/01 và kết thúc vào ngày 31/12 hàng năm.
2. Đơn vị tiền tệ sử dụng trong ghi chép kế toán là đồng Việt Nam (VNĐ)

## **II. CHUẨN MỰC VÀ CHẾ ĐỘ KẾ TOÁN ÁP DỤNG**

### **1. Chế độ kế toán áp dụng**

Tổng Công ty áp dụng Chế độ Kế toán doanh nghiệp ban hành theo Quyết định số 15/2006/QĐ-BTC ngày 14/09/2006 của Bộ trưởng Bộ Tài chính và các thông tư hướng dẫn sửa đổi có liên quan.

### **2. Tuyên bố về việc tuân thủ Chuẩn mực kế toán và Chế độ kế toán**

Tổng Công ty đã áp dụng các Chuẩn mực kế toán Việt Nam và các văn bản hướng dẫn Chuẩn mực do Nhà nước đã ban hành phù hợp với hoạt động của Doanh nghiệp. Các báo cáo tài chính được lập và trình bày theo đúng mọi quy định của từng chuẩn mực, thông tư hướng dẫn thực hiện chuẩn mực và Chế độ kế toán hiện hành đang áp dụng.



**3. Hình thức kế toán áp dụng**

Tổng Công ty áp dụng hình thức sổ kế toán: Nhật ký chung trên máy tính

**III. CÁC CHÍNH SÁCH KẾ TOÁN ÁP DỤNG****1. Nguyên tắc ghi nhận các khoản tiền và các khoản tương đương tiền***1.1. Nguyên tắc, phương pháp chuyển đổi các đồng tiền khác*

Các nghiệp vụ kinh tế phát sinh bằng ngoại tệ được quy đổi ra đồng Việt Nam theo tỷ giá giao dịch thực tế tại thời điểm phát sinh nghiệp vụ. Chênh lệch tỷ giá cuối kỳ được thực hiện theo hướng dẫn tại thông tư số 179/2012/TT-BTC ngày 29 tháng 10 năm 2012.

Chênh lệch tỷ giá thực tế phát sinh trong kỳ và chênh lệch tỷ giá do đánh giá lại số dư các khoản mục tiền tệ tại thời điểm cuối năm được hạch toán doanh thu hoặc chi phí tài chính.

*1.2. Nguyên tắc xác định các khoản tương đương tiền*

Các khoản đầu tư ngắn hạn không quá 3 tháng có khả năng chuyển đổi dễ dàng thành tiền và không có nhiều rủi ro trong chuyển đổi thành tiền kể từ ngày mua khoản đầu tư đó tại thời điểm báo cáo được ghi nhận là khoản tương đương tiền.

**2. Nguyên tắc ghi nhận hàng tồn kho**

Hàng tồn kho được xác định trên cơ sở giá gốc, trong trường hợp giá gốc hàng tồn kho cao hơn giá trị thuần có thể thực hiện được thì phải tính theo giá trị thuần có thể thực hiện được. Giá gốc hàng tồn kho bao gồm chi phí nguyên vật liệu trực tiếp, chi phí lao động trực tiếp và chi phí sản xuất chung, để có được hàng tồn kho ở địa điểm và trạng thái hiện tại. Giá trị thuần có thể thực hiện được xác định bằng giá bán ước tính trừ các chi phí để hoàn thành cùng chi phí tiếp thị, bán hàng và phân phối phát sinh.

**3. Nguyên tắc ghi nhận và khấu hao tài sản cố định**

Tài sản cố định hữu hình, tài sản cố định vô hình được ghi nhận theo giá gốc. Trong quá trình sử dụng, tài sản cố định hữu hình, tài sản cố định vô hình được ghi nhận theo nguyên giá, hao mòn lũy kế và giá trị còn lại.

Khấu hao được trích theo phương pháp đường thẳng. Thời gian khấu hao được ước tính như sau:

- Nhà cửa, vật kiến trúc	05 - 50 năm
- Máy móc thiết bị	03 - 20 năm
- Phương tiện vận tải truyền dẫn	06 - 30 năm
- Thiết bị dụng cụ quản lý	03 - 10 năm

**4. Nguyên tắc ghi nhận và vốn hóa các khoản chi phí khác**

Các chi phí trả trước chi liên quan đến chi phí sản xuất kinh doanh năm tài chính hiện tại được ghi nhận là chi phí trả trước ngắn hạn và được tính vào chi phí sản xuất kinh doanh trong năm tài chính

Các chi phí sau đây đã phát sinh trong năm tài chính nhưng được hạch toán vào chi phí trả trước dài hạn để phân bổ dần vào kết quả hoạt động kinh doanh trong nhiều năm:

- Giá trị công cụ dụng cụ chờ phân bổ.

Việc tính và phân bổ chi phí trả trước dài hạn vào chi phí sản xuất kinh doanh từng kỳ hạch toán được căn cứ vào tính chất, mức độ từng loại chi phí để chọn phương pháp và tiêu thức phân bổ hợp lý.

**5. Nguyên tắc và phương pháp ghi nhận các khoản chi phí phải trả và dự phòng phải trả**

Các khoản chi phí thực tế chưa phát sinh nhưng được trích trước vào chi phí kinh doanh trong kỳ để đảm bảo khi chi phí phát sinh thực tế không gây đột biến cho chi phí sản xuất kinh doanh trên cơ sở đảm bảo nguyên tắc phù hợp giữa doanh thu và chi phí. Khi các chi phí đó phát sinh, nếu có chênh lệch với số đã trích, kế toán tiến hành ghi bổ sung hoặc ghi giảm chi phí tương ứng với phần chênh lệch.

**6. Nguyên tắc ghi nhận vốn chủ sở hữu**

Vốn đầu tư của chủ sở hữu được ghi nhận theo số vốn thực góp của chủ sở hữu.

Lợi nhuận sau thuế thu nhập doanh nghiệp sau khi được Hội đồng quản trị phê duyệt được trích các quỹ theo Điều lệ Tổng Công ty và các quy định pháp lý hiện hành, sẽ được chia cổ tức theo tỷ lệ vốn góp

**7. Nguyên tắc và phương pháp ghi nhận doanh thu****7.1. Doanh thu cung cấp dịch vụ**

Doanh thu cung cấp dịch vụ được ghi nhận khi kết quả của giao dịch đó được xác định một cách đáng tin cậy. Trường hợp việc cung cấp dịch vụ liên quan đến nhiều kỳ thì doanh thu được ghi nhận trong kỳ theo kết quả phân công việc đã hoàn thành vào ngày lập Bảng Cân đối kế toán của kỳ đó. Kết quả của giao dịch cung cấp dịch vụ được xác định khi thỏa mãn các điều kiện sau:

- Doanh thu được xác định tương đối chắc chắn;
- Có khả năng thu được lợi ích kinh tế từ giao dịch cung cấp dịch vụ đó;
- Xác định được phần công việc đã hoàn thành vào ngày lập Bảng cân đối kế toán;
- Xác định được chi phí phát sinh cho giao dịch và chi phí để hoàn thành giao dịch cung cấp dịch vụ đó
- Phần công việc cung cấp dịch vụ đã hoàn thành được xác định theo phương pháp đánh giá công việc hoàn thành

**7.2. Doanh thu tài chính**

Là doanh thu phát sinh từ lãi tiền gửi ngân hàng, được ghi nhận trên cơ sở thông báo về lãi tiền gửi hàng tháng của ngân hàng.

**8. Nguyên tắc và phương pháp ghi nhận chi phí tài chính**

Các khoản chi phí được ghi nhận vào chi phí tài chính gồm:

- Chi phí hoặc các khoản lỗ liên quan đến các hoạt động đầu tư tài chính;
- Chi phí cho vay và đi vay vốn;

Các khoản trên được ghi nhận theo tổng số phát sinh trong kỳ, không bù trừ với doanh thu hoạt động tài chính.

**9. Nguyên tắc và phương pháp ghi nhận chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hiện hành**

Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hiện hành được xác định trên cơ sở thu nhập chịu thuế và thuế suất thuế TNDN trong năm hiện hành.

## V. THÔNG TIN BỔ SUNG CHO CÁC KHOẢN TRÌNH BÀY TRONG BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN

	Đơn vị tính: VNĐ	
	Số cuối năm	Số đầu năm
<b>1 . Tiền và các khoản tương đương tiền</b>		
Tiền mặt tại quỹ	914.365.493	601.548.959
- Văn phòng Tổng công ty	901.338.065	575.466.433
- Công ty TNHH MTV Đầu tư Thương mại và Phát triển Nguồn Nhân lực Vigecam	254.978	7.595.878
- Chi nhánh tại Thành phố Hồ Chí Minh	11.102.987	17.047.613
- Chi nhánh tại Thành phố Hải Phòng	1.669.463	1.439.035
Tiền gửi ngân hàng	1.349.921.794	3.614.188.417
- Văn phòng Tổng công ty	1.270.787.288	3.479.052.783
- Công ty TNHH MTV Đầu tư Thương mại và Phát triển Nguồn Nhân lực Vigecam	13.056.964	13.216.247
- Chi nhánh tại Thành phố Hồ Chí Minh	58.995.079	94.236.520
- Chi nhánh tại Thành phố Hải Phòng	7.082.463	27.682.867
<b>Cộng</b>	<b>2.264.287.287</b>	<b>4.215.737.376</b>
<b>3 . Các khoản phải thu ngắn hạn khác</b>		
Văn phòng Tổng Công ty	48.802.374.092	48.575.742.389
- Tài sản thiếu chờ xử lý	30.189.356.438	30.197.557.128
- Phải thu về cổ phần hóa	16.000.000	-
- Ban Quản lý dự án Khu vui chơi giải trí Đổng Đa	930.000.000	900.000.000
- Tòa án Nhân Dân quận Hai Bà Trưng	57.785.000	-
- Chi cục thi hành án dân sự - Quận 1	58.584.593	-
- Công ty Cổ phần Đầu tư Xây dựng và Thương mại Tín Phát	129.102.642	129.102.642
- Công ty Cổ phần Đầu tư Thương mại An Thái Dương	72.462.800	-
- Ngân hàng Việt Hoa	5.922.023.299	5.922.023.299
- Công ty Cổ phần Vật tư Nông sản	11.427.059.320	11.427.059.320
Công ty TNHH MTV Đầu tư Thương mại và Phát triển Nguồn Nhân lực Vigecam	737.442.102	737.442.102
- Công ty Thiên Long Phát	-	648.000.000
- Ông Lê Minh Thắng	737.442.102	87.235.898
- Thuế TNCN	-	2.206.204
Chi nhánh tại Thành phố Hồ Chí Minh	19.942.064	8.450.845
<b>Cộng</b>	<b>49.559.758.258</b>	<b>49.321.635.336</b>
<b>4 . Hàng tồn kho</b>		
Công cụ, dụng cụ	-	97.376.237
- Văn phòng Tổng Công ty	-	97.376.237
Hàng hóa	26.512.972.647	7.508.254.894
- Văn phòng Tổng Công ty	25.312.409.770	4.901.086.105
- Công ty TNHH MTV Đầu tư Thương mại và Phát triển Nguồn Nhân lực Vigecam	1.200.562.877	2.607.168.789
<b>Cộng</b>	<b>26.512.972.647</b>	<b>7.605.631.131</b>
Dự phòng giảm giá hàng tồn kho	-	(1.507.880.578)
Giá trị thuần có thể thực hiện được của hàng tồn kho	26.512.972.647	6.097.750.553

	Số cuối năm	Số đầu năm
<b>5 . Thuế và các khoản phải thu Nhà Nước</b>		
Thuế và các khoản phải thu Nhà Nước	431.238.799	34.340.121
- Văn phòng Tổng công ty	385.432.546	-
- Cty TNHH MTV ĐT&PT nguồn nhân lực Vigecam	5.980.000	-
- Chi nhánh tại Thành phố Hồ Chí Minh	39.826.253	34.340.121
<b>Cộng</b>	<b>431.238.799</b>	<b>34.340.121</b>
<b>8 . Tăng, giảm tài sản cố định hữu hình (Chi tiết tại phụ lục số 01)</b>		
<b>10 . Tăng, giảm tài sản cố định vô hình (Chi tiết tại phụ lục số 02)</b>		
<b>11 . Chi phí xây dựng cơ bản dở dang</b>		
Văn phòng Tổng công ty	10.920.983.130	39.455.261.800
Công ty TNHH MTV Đầu tư Thương mại và Phát triển Nguồn Nhân lực Vigecam	2.475.959.630	2.487.846.863
<b>Cộng</b>	<b>13.396.942.760</b>	<b>41.943.108.663</b>
<b>13 . Các khoản đầu tư tài chính dài hạn</b>		
Đầu tư vào công ty con	18.957.661.248	18.957.661.248
- Công ty Cổ phần Vật tư Nông nghiệp Hải Phòng	14.957.820.000	14.957.820.000
- Công ty Cổ phần Đầu tư Xây dựng và Thương mại Tín Phát	3.999.841.248	3.999.841.248
Đầu tư vào công ty liên kết, liên doanh	72.524.765.253	47.354.165.253
- Công ty Cổ phần Vật tư Nông nghiệp II Đà Nẵng	10.372.000.000	10.372.000.000
- Công ty Cổ phần Xuất nhập khẩu Vật tư Nông nghiệp III Sài Gòn	13.152.545.253	13.152.545.253
- Công ty Cổ phần Vật tư Nông nghiệp Sông Hồng	-	3.429.400.000
- Công ty Cổ phần Xuất nhập khẩu Vật tư Nông nghiệp và Nông Sản	4.852.900.000	4.852.900.000
- Công ty Cổ phần Xuất nhập khẩu Vật tư Nông sản và Vận tải	2.486.700.000	2.486.700.000
- Cổ phiếu Công ty Cổ phần Vật tư Nông sản	13.060.620.000	13.060.620.000
- Công ty Cổ phần Phát triển Nông nghiệp GFS Việt Nam	28.600.000.000	-
Đầu tư dài hạn khác	-	8.246.000.000
- Công ty Cổ phần Bảo hiểm Bảo Minh	-	8.246.000.000
Dự phòng giảm giá đầu tư dài hạn	-	(1.545.101.847)
- Công ty Cổ phần Đầu tư Xây dựng và Thương mại Tín Phát	-	(590.319.207)
- Công ty Cổ phần Bảo hiểm Bảo Minh	-	(954.782.640)
<b>Cộng</b>	<b>91.482.426.501</b>	<b>73.012.724.654</b>
<b>15 . Vay và nợ ngắn hạn</b>		
Vay ngắn hạn	49.050.531.011	14.185.600.000
- Văn phòng Tổng công ty	44.150.531.011	-
- Công ty TNHH MTV Đầu tư Thương mại và Phát triển Nguồn Nhân lực Vigecam	4.900.000.000	14.185.600.000
<b>Cộng</b>	<b>49.050.531.011</b>	<b>14.185.600.000</b>

	Số cuối năm	Số đầu năm
<b>16 . Thuế và các khoản phải nộp nhà nước</b>		
Văn phòng Tổng công ty	12.707.957.603	10.796.839.746
Công ty TNHH MTV Đầu tư Thương mại và Phát triển	-	111.126.619
Nguồn Nhân lực Vigecam	14.932	-
Chi nhánh tại thành phố Hải Phòng		
<b>Cộng</b>	<b>12.707.972.535</b>	<b>10.907.966.365</b>
<b>17 . Chi phí phải trả</b>		
Văn phòng Tổng công ty	10.216.833	-
Công ty TNHH MTV Đầu tư Thương mại và Phát triển	10.823.656.164	9.019.379.033
Nguồn Nhân lực Vigecam		
<b>Cộng</b>	<b>10.833.872.997</b>	<b>9.019.379.033</b>
<b>18 . Các khoản phải trả, phải nộp ngắn hạn khác</b>		
Văn phòng Tổng công ty	50.265.833.595	52.977.734.691
- Bảo hiểm xã hội	-	76.586.193
Bảo hiểm y tế	-	-
- Bảo hiểm thất nghiệp	-	9.081.427
- Bộ Nông nghiệp và Phát triển Nông thôn - Công ty TT cũ	480.000.000	480.000.000
- Chi nhánh Ngân hàng Việt Nam - Công ty TT cũ	7.360.913.367	7.360.913.367
- Công ty PTNT - Công ty TT cũ	600.000.000	600.000.000
- Cục cảnh sát điều tra tội phạm về tham nhũng	1.649.500.000	1.649.500.000
- Dự án 76 căn hộ	957.971.408	1.102.731.408
- Ông Nguyễn Chính Nghĩa	600.000.000	600.000.000
- Ông Phạm Tiến Bình	1.705.004.000	1.705.004.000
- Sở GDI - Ngân hàng PTVN (Công ty TT cũ)	24.491.412.285	24.491.412.285
- Thu bồi thường thiệt hại bán chứng khoán	170.000.000	170.000.000
- Trung tâm PTCN Lâm sản	2.562.400	2.562.400
- Ông Trần Văn Hưng	1.356.975.000	1.354.525.000
- Công ty Cổ phần Vật tư VINACAM	10.689.108.423	13.375.418.611
- Cục thẩm định và đánh giá tác động môi trường	69.000.000	-
- Khách lẻ	133.386.712	-
Công ty TNHH MTV Đầu tư Thương mại và Phát triển	144.631.879	144.631.879
Nguồn Nhân lực Vigecam		
<b>Cộng</b>	<b>50.410.465.474</b>	<b>53.122.366.570</b>
<b>22 . Vốn chủ sở hữu</b>		
<b>22.1 Bảng đối chiếu biến động của vốn chủ sở hữu ( Chi tiết tại Phụ lục 03)</b>		Đơn vị tính: VNĐ
<b>22.2. Chi tiết vốn đầu tư của chủ sở hữu</b>		
Vốn chủ sở hữu	Số cuối năm	Số đầu năm
	186.756.377.109	186.756.377.109
<b>Cộng</b>	<b>186.756.377.109</b>	<b>186.756.377.109</b>

## VI. THÔNG TIN BỔ SUNG CHO CÁC KHOẢN MỤC TRÌNH BÀY TRONG BÁO CÁO KẾT QUẢ KINH DOANH

Đơn vị tính: VNĐ

	Năm nay	Năm trước
<b>25 . Tổng doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ</b>		
Doanh thu bán hàng hóa và cung cấp dịch vụ	109.548.645.734	87.721.786.653
- Văn phòng Tổng Công ty	86.502.595.645	-
- Công ty TNHH MTV Đầu tư Thương mại và Phát triển	3.117.874.637	-
<i>Nguồn Nhân lực Vigecam</i>		
- Chi nhánh tại thành phố Hồ Chí Minh	965.566.667	-
- Chi nhánh tại thành phố Hải Phòng	18.962.608.785	-
<b>Cộng</b>	<b>109.548.645.734</b>	<b>87.721.786.653</b>
<b>27 . Doanh thu thuần bán hàng và cung cấp dịch vụ</b>		
Doanh thu bán hàng hóa và cung cấp dịch vụ	109.548.645.734	87.721.786.653
- Văn phòng Tổng Công ty	86.502.595.645	-
- Công ty TNHH MTV Đầu tư Thương mại và Phát triển	3.117.874.637	-
<i>Nguồn Nhân lực Vigecam</i>		
- Chi nhánh tại thành phố Hồ Chí Minh	965.566.667	-
- Chi nhánh tại thành phố Hải Phòng	18.962.608.785	-
<b>Cộng</b>	<b>219.097.291.468</b>	<b>87.721.786.653</b>
<b>28 . Giá vốn hàng bán</b>		
Giá vốn của hàng hóa và dịch vụ đã cung cấp	88.669.523.776	49.672.227.997
- Văn phòng Tổng Công ty	65.662.229.910	49.521.188.711
- Công ty TNHH MTV Đầu tư Thương mại và Phát triển	3.100.591.501	151.039.286
<i>Nguồn Nhân lực Vigecam</i>		
- Chi nhánh tại thành phố Hồ Chí Minh	963.569.036	-
- Chi nhánh tại thành phố Hải Phòng	18.943.133.329	-
<b>Cộng</b>	<b>88.669.523.776</b>	<b>49.672.227.997</b>
<b>29 . Doanh thu hoạt động tài chính</b>		
Lãi tiền gửi, tiền cho vay	6.177.299.228	4.183.155.467
- Văn phòng Tổng Công ty	6.176.594.237	4.180.998.279
- Công ty TNHH MTV Đầu tư Thương mại và Phát triển	272.721	152.986
<i>Nguồn Nhân lực Vigecam</i>		
- Chi nhánh tại thành phố Hồ Chí Minh	199.770	1.896.302
- Chi nhánh tại thành phố Hải Phòng	232.500	107.900
<b>Cộng</b>	<b>6.177.299.228</b>	<b>4.183.155.467</b>
<b>30 . Chi phí tài chính</b>		
Chi phí lãi vay	542.010.898	3.205.421.206
- Văn phòng Tổng Công ty	536.183.501	927.585.740
- Chi nhánh tại thành phố Hải Phòng	5.827.397	2.277.835.466
Chi phí tài chính khác	1.978.009.986	2.777.530.157

- Văn phòng Tổng Công ty	479.930.036	2.024.525.582
- Công ty TNHH MTV Đầu tư Thương mại và Phát triển	1.498.079.950	753.004.575
<b>Nguồn Nhân lực Vigecam</b>		
<b>Cộng</b>	<b>2.520.020.884</b>	<b>5.982.951.363</b>

	Năm nay	Năm trước
<b>31. Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp hiện hành</b>		
Lợi nhuận trước thuế TNDN năm 2014	2.131.487.566	1.367.895.728
- Lợi nhuận trước thuế của Văn phòng	5.841.336.734	4.704.664.218
- Lợi nhuận trước thuế của Vigecam Trading	(3.681.200.386)	(3.298.891.766)
- Lợi nhuận trước thuế của Chi nhánh Hồ Chí Minh	(38.386.275)	(37.789.074)
- Lợi nhuận trước thuế của Chi nhánh Hải Phòng	9.737.493	(87.650)
Chi phí không chịu thuế TNDN	-	2.410.704.821
- Thu nhập không chịu thuế	-	(1.243.598.000)
- Các khoản chi phí không được trừ	-	3.654.302.821
Lợi nhuận tính thuế TNDN	2.131.487.566	3.778.600.549
Thuế TNDN phải nộp năm 2014	11.065.257	944.650.137

## VII. NHỮNG THÔNG TIN KHÁC

### 1. Báo cáo bộ phận

Hiện tại, hoạt động chính của Công ty là kinh doanh trong cùng khu vực địa lý mà không có sự khác biệt về điều kiện sản xuất kinh doanh và loại hình kinh doanh sản xuất, kinh doanh, gia công chế biến thức ăn chăn nuôi là chủ yếu. Do đó, không có Báo cáo bộ phận được trình bày.

### 2. Công cụ tài chính

	Giá trị ghi sổ		Giá trị hợp lý	
	31/12/2014 VNĐ	01/01/2014 VNĐ	31/12/2014 VNĐ	01/01/2014 VNĐ
<b>Tài sản tài chính</b>				
Tiền và các khoản tương đương tiền	2.264.287.287	4.215.737.376	2.264.287.287	4.215.737.376
Phải thu khách hàng và phải thu khác	136.342.937.704	138.017.658.684	136.342.937.704	132.045.419.816
<b>Cộng</b>	<b>138.607.224.991</b>	<b>142.233.396.060</b>	<b>138.607.224.991</b>	<b>136.261.157.192</b>
<b>Nợ phải trả tài chính</b>				
Phải trả người bán và phải trả khác	56.217.204.202	66.899.918.261	56.217.204.202	66.899.918.261
Chi phí phải trả	10.833.872.997	9.019.379.033	10.833.872.997	9.019.379.033
Các khoản vay	49.050.531.011	-	49.050.531.011	-
<b>Cộng</b>	<b>116.101.608.210</b>	<b>75.919.297.294</b>	<b>116.101.608.210</b>	<b>75.919.297.294</b>

Giá trị hợp lý của các tài sản tài chính và nợ phải trả tài chính được phản ánh theo giá trị mà công cụ tài chính có thể được chuyển đổi trong một giao dịch hiện tại giữa các bên có đầy đủ hiểu biết và mong muốn giao dịch.

Phương pháp và giả định sau đây được sử dụng để ước tính giá trị hợp lý:

- Tiền mặt, tiền gửi ngân hàng, các khoản phải thu khách hàng, phải trả người bán và nợ phải trả ngắn hạn khác phần lớn xấp xỉ với giá trị ghi sổ do kỳ hạn ngắn hạn của những công cụ này.
- Giá trị hợp lý của các khoản vay có lãi suất cố định hoặc thả nổi không xác định được do không có đủ thông tin để áp dụng các mô hình định giá phù hợp.

- Ngoại trừ các khoản nêu trên, Công ty chưa đánh giá giá trị hợp lý của tài sản tài chính và công nợ tài chính tại ngày kết thúc kỳ kế toán do Thông tư 210/2009/TT-BTC yêu cầu áp dụng chuẩn mực Báo cáo tài chính Quốc tế về việc trình bày Báo cáo tài chính và thuyết minh thông tin đối với công cụ tài chính nhưng không đưa ra hướng dẫn tương đương cho việc đánh giá và ghi nhận công cụ tài chính bao gồm cả áp dụng giá trị hợp lý, nhằm phù hợp với chuẩn mực Báo cáo tài chính Quốc tế. Tuy nhiên, Ban Giám đốc Công ty đánh giá giá trị hợp lý của các tài sản tài chính và nợ phải trả tài chính này không có sự khác biệt trọng yếu so với giá trị ghi sổ vào ngày kết thúc kỳ kế toán.

**4. Tài sản đảm bảo**

Công ty không có tài sản đảm bảo thế chấp cho các đơn vị khác tại ngày 31/12/2014.

**5. Rủi ro tín dụng**

Rủi ro tín dụng là rủi ro mà đối tác sẽ không thực hiện các nghĩa vụ của mình theo quy định của một công cụ tài chính hoặc hợp đồng khách hàng, dẫn đến tổn thất về tài chính. Công ty có rủi ro tín dụng từ các hoạt động kinh doanh của mình (chủ yếu đối với các khoản phải thu khách hàng) và từ hoạt động tài chính của mình bao gồm tiền gửi ngân hàng và các công cụ tài chính khác.

**Phải thu khách hàng**

Việc quản lý rủi ro tín dụng khách hàng của Công ty dựa trên các chính sách, thủ tục và quy định kiểm soát của Công ty có liên quan đến việc quản lý rủi ro tín dụng khách hàng.

Các khoản phải thu khách hàng chưa trả thường xuyên được theo dõi. Các phân tích về khả năng lập dự phòng được thực hiện tại ngày lập báo cáo trên cơ sở từng khách hàng đối với khách hàng lớn.

**Tiền gửi ngân hàng**

Phần lớn tiền gửi ngân hàng của Công ty được gửi tại các ngân hàng lớn có uy tín ở Việt Nam. Công ty nhận thấy mức độ tập trung rủi ro tín dụng đối với tiền gửi ngân hàng là thấp.

**6. Rủi ro thanh khoản**

Rủi ro thanh khoản là rủi ro Công ty gặp khó khăn trong việc đáp ứng các nghĩa vụ tài chính do tình trạng thiếu vốn. Rủi ro thanh khoản của Công ty phát sinh chủ yếu do không tương xứng trong các kỳ hạn của tài sản tài chính và các khoản phải trả tài chính.

Công ty giám sát rủi ro thanh khoản bằng việc duy trì tỷ lệ tiền mặt và các khoản tương đương tiền ở mức mà Ban Giám đốc cho là đủ để hỗ trợ tài chính cho các hoạt động kinh doanh của Công ty và để giảm thiểu ảnh hưởng của những thay đổi các luồng tiền.

Thông tin thời hạn đáo hạn của nợ phải trả tài chính của Công ty dựa trên các giá trị thanh toán chưa chiết khấu theo hợp đồng như sau:

	Từ 01 năm trở xuống	Từ 01 đến 05 năm	Cộng
<b>Số cuối năm</b>			
Các khoản vay	49.050.531.011	-	49.050.531.011
Phải trả người bán	5.806.738.728	-	5.806.738.728
Chi phí phải trả	10.833.872.997	-	10.833.872.997
Phải trả khác	50.410.465.474	1.939.964.775	52.350.430.249
<b>Số đầu năm</b>			
Các khoản vay	14.185.600.000	-	14.185.600.000
Phải trả người bán	13.777.551.691	-	13.777.551.691
Chi phí phải trả	9.019.379.033	-	9.019.379.033
Phải trả khác	53.122.366.570	1.965.836.000	55.088.202.570

Công ty cho rằng mức độ tập trung rủi ro đối với việc trả nợ là thấp. Công ty có khả năng thanh toán các khoản nợ đến hạn từ dòng tiền từ hoạt động kinh doanh và tiền thu từ các tài sản tài chính đáo hạn.

**7. Rủi ro thị trường**

Rủi ro thị trường là rủi ro mà giá trị hợp lý hoặc các luồng tiền trong tương lai của công cụ tài chính sẽ biến động theo những thay đổi của giá thị trường. Rủi ro thị trường bao gồm 03 loại: rủi ro ngoại tệ, rủi ro lãi suất và rủi ro về giá khác

**8. Các sự kiện sau ngày kết thúc kỳ kế toán**

Không có sự kiện trọng yếu nào xảy ra sau ngày lập Báo cáo tài chính đòi hỏi được điều chỉnh hay công bố trên Báo cáo tài chính.



9 . Số liệu so sánh


Số dư đầu kỳ trên Bảng cân đối kế toán được lấy theo số liệu trên Báo cáo quyết toán cho năm tài chính kết thúc ngày 31/12/2013 chuyển sang ngày 01/01/2014 của Công ty lập đã được Công ty Kiểm toán và Tư vấn APEC kiểm toán. Một số chỉ tiêu đã được phân loại lại cho phù hợp với số liệu so sánh này.


Hà Nội, Ngày 31 tháng 03 năm 2015

Người lập

Kế toán trưởng

Tổng Giám đốc

  
Nguyễn Văn Tiến

  
Nguyễn Ngọc Anh



  
Nguyễn Trường Giang

Phụ lục số 01: Tăng giảm tài sản cố định hữu hình

Nguyên giá TSCĐ	Khoản mục	Nhà cửa vật kiến trúc	Máy móc thiết bị	Phương tiện vận tải, truyền dẫn	Thiết bị DCQL	Đơn vị tính: đồng	
						Cộng	
Số dư đầu năm		72.028.497.846	1.047.550.054	6.072.728.140	1.372.485.597	80.521.261.637	
Số tăng trong năm		5.227.024.131	19.567.272	-	-	5.246.591.403	
- Đầu tư XDCB hoàn thành		4.609.734.920	-	-	-	4.609.734.920	
- Tăng khác		617.289.211	19.567.272	-	-	636.856.483	
Số giảm trong năm		-	-	-	-	-	
- Giảm khác		-	-	-	-	-	
Số dư cuối năm		77.255.521.977	1.067.117.326	6.072.728.140	1.372.485.597	85.767.853.040	
Giá trị hao mòn lũy kế							
Số dư đầu năm		28.417.986.980	483.468.068	3.765.616.278	1.108.616.897	33.775.688.223	
Số tăng trong năm		4.852.866.863	-	-	-	4.852.866.863	
- Khấu hao trong năm		4.852.866.863	-	-	-	4.852.866.863	
Số giảm trong năm		-	-	-	-	-	
- Thanh lý, nhượng bán		-	-	-	-	-	
Số dư cuối năm		33.270.853.843	483.468.068	3.765.616.278	1.108.616.897	38.628.555.086	
Giá trị còn lại							
Tại ngày đầu năm		43.610.510.866	564.081.986	2.307.111.862	263.868.700	46.745.573.414	
Tại ngày cuối năm		43.984.668.134	583.649.258	2.307.111.862	263.868.700	47.139.297.954	

Phụ lục số 02: Tăng giảm tài sản cố định vô hình

Khoản mục	Quyền sử dụng đất	Phần mềm kế toán	Bản quyền sáng chế	Tài sản cố định vô hình khác	Đơn vị tính: đồng	
					Cộng	
<b>Nguyên giá TSCĐ</b>						
Số dư đầu năm	-	37.000.000	-	-	37.000.000	
Số tăng trong năm	-	-	-	-	-	
- <i>Mua trong năm</i>	-	-	-	-	-	
Số giảm trong năm	-	-	-	-	-	
Số dư cuối năm	-	37.000.000	-	-	37.000.000	
<b>Giá trị hao mòn lũy kế</b>		<b>Phần mềm kế toán</b>				
Số dư đầu năm	-	22.182.543	-	-	22.182.543	
Số tăng trong năm	-	-	-	-	-	
- <i>Khấu hao trong năm</i>	-	-	-	-	-	
Số giảm trong năm	-	4.444.445	-	-	4.444.445	
Số dư cuối năm	-	17.738.098	-	-	17.738.098	
<b>Giá trị còn lại</b>						
Tại ngày đầu năm	-	14.817.457	-	-	14.817.457	
Tại ngày cuối năm	-	19.261.902	-	-	19.261.902	

Phụ lục số 03: Bảng đối chiếu biến động vốn chủ sở hữu

Đơn vị tính: đồng

	Vốn góp	Vốn khác thuộc chủ sở hữu	Chênh lệch đánh giá lại TSCĐ	Quỹ đầu tư phát triển	Quỹ dự phòng tài chính	Lợi nhuận chưa phân phối	Tổng cộng
Số dư đầu năm trước	182.388.499.720	1.200.000.000	(3.547.031.184)	31.917.337.591	4.581.970.726	10.033.103.420	226.573.880.273
Tăng vốn trong năm trước	4.367.877.389	-	-	243.447.493	1.003.310.342	-	5.614.635.224
Lãi trong năm trước	-	-	-	-	-	423.245.591	423.245.591
Tăng khác	-	-	3.547.031.184	-	-	-	3.547.031.184
Trả cổ tức	-	-	-	-	-	-	-
Phân phối lợi nhuận	-	-	-	-	-	-	-
Giảm trong năm trước	-	1.200.000.000	-	-	-	10.033.103.420	11.233.103.420
<b>Số dư cuối năm trước</b>	<b>186.756.377.109</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>32.160.785.084</b>	<b>5.585.281.068</b>	<b>423.245.591</b>	<b>224.925.688.852</b>
Tăng vốn trong năm nay	-	-	-	-	-	-	-
Lãi trong năm nay	-	-	-	-	-	1.661.144.427	1.661.144.427
Tăng khác	-	-	-	21.162.280	-	-	21.162.280
Giảm vốn trong năm nay	-	-	-	-	-	-	-
Trả cổ tức	-	-	-	-	-	-	-
Trích các quỹ	-	-	-	-	-	-	-
Giảm trong năm nay	-	-	-	-	-	-	-
<b>Số dư cuối năm nay</b>	<b>186.756.377.109</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>32.181.947.364</b>	<b>5.585.281.068</b>	<b>2.084.390.018</b>	<b>226.607.995.559</b>

